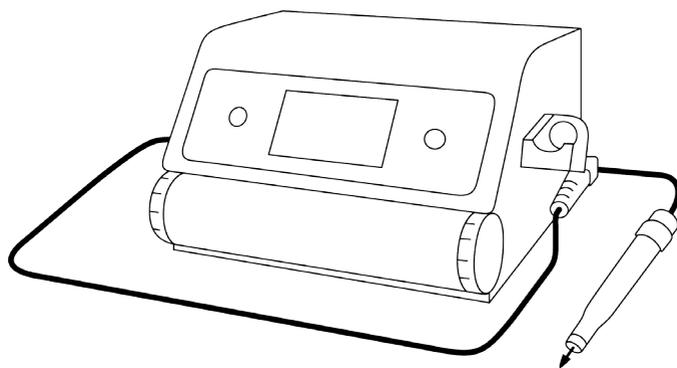




педикюрный аппарат

FEETLINER

Breeze



ПАСПОРТ ИЗДЕЛИЯ
и руководство по эксплуатации

Уважаемый Покупатель,
поздравляем Вас с удачным приобретением!

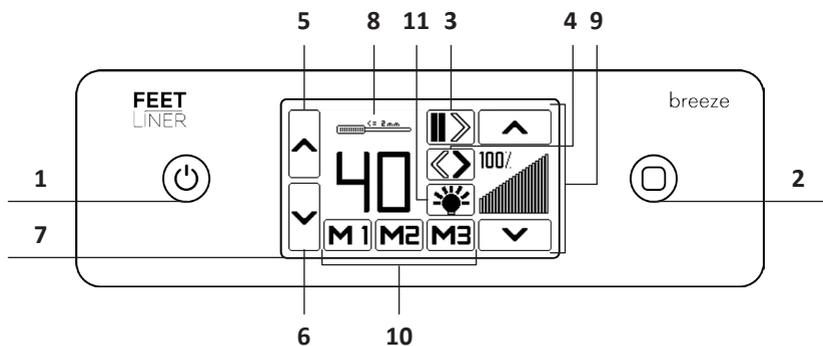
**Перед использованием изделия внимательно
ознакомьтесь с настоящим руководством.**

- Продавец не несет ответственности за возможные несчастные случаи или порчу оборудования, произошедшие при его неправильном использовании и несоблюдении руководства по эксплуатации.
- Запрещается включать и использовать изделие лицам, не ознакомившимся с руководством по эксплуатации.
- Перед включением изделия в розетку убедитесь, что требования к напряжению питания соответствуют имеющейся в вашем распоряжении электрической сети.
- Если вы закончили работу с изделием и не планируете включать его снова, рекомендуется выключить основной выключатель и вытащить электрический провод из розетки.
- Запрещается использование изделия в помещениях с повышенной влажностью, а также вблизи открытого огня или нагревательных приборов: это опасно из-за угрозы поражения электрическим током.

Желаем успешной работы!

Содержание:

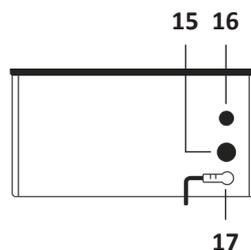
I Общие сведения	5
II Комплект поставки	6
III Начало работы	6
1. Меню и основные индикаторы работы аппарата	6
2. Наполнение емкости для жидкости	9
3. Включение аппарата	10
IV Общие функции	10
1. Регулировка скорости вращения	10
2. Включение и остановка микромотора / Режим ожидания	12
3. Функция памяти / Запись функций	12
4. Направление вращения	13
5. Защита от перегрузки	13
6. Работа без наконечника / Неисправность наконечника.	13
7. Работа с функцией подсветки	14
V Работа с функциями спрея	14
1. Режим ожидания	15
2. Регулировка интенсивности спрея	15
VI Работа с ножным переключателем или педалью регулировки мощности	16
VII Обслуживание аппарата	17
1. Чистка наконечника микромотора	17
2. Чистка рабочего отверстия для фрез	17
3. Замена фрезы	18
4. Предохранитель	19
VIII Техника безопасности	20
IX Хранение и транспортировка	20
X Технические характеристики	21
XI Гарантийные обязательства	21



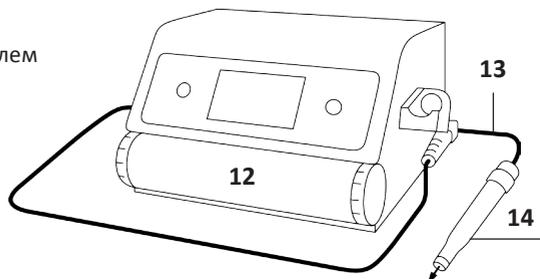
1. Включение (ON/OFF)
2. Меню
3. Старт/Стоп (Режим ожидания)
4. Изменение направления вращения
5. Увеличение скорости вращения
6. Уменьшение скорости вращения
7. Сенсорный дисплей
8. Индикатор фрезы
9. Режим спрея
10. Кнопки памяти (M1, M2, M3)
11. Режим подсветки (ON/OFF)

Задняя панель аппарата:

15. Разъем для подключения педали
16. Предохранитель
17. Разъем для подключения сетевого кабеля



12. Емкость для жидкости
13. Всасывающая трубка
14. Наконечник с переключателем и подсветкой



I. Общие сведения

Устройство предназначено для проведения специалистами процедур педикюра.

*При несоблюдении данных рекомендаций в случае повреждения имущества или причинения вреда здоровью гарантийные обязательства **не распространяются!***

- Внимательно прочтите инструкцию.
- Убедитесь, что аппарат не был поврежден при транспортировке.
- Сохраните упаковку для возможной необходимости в транспортировке или ремонте.
- Проверьте, что напряжение сети соответствует **220В/50Гц**.
- Установите аппарат на ровной поверхности. Убедитесь, что сзади аппарата имеется достаточно места для циркуляции воздуха.
- Устанавливайте аппарат в сухом и чистом месте, избегайте любых источников тепла или холода.
- Эксплуатация аппарата разрешается в помещениях с температурой от **+15°C** до **+40°C**.
- Рекомендуется избегать резкого изменения температуры.

НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ АППАРАТ:

- с пустой емкостью для жидкости;
- если есть повреждения на сетевом кабеле или шланге;
- если есть повреждения на корпусе аппарата или наконечника.

II. Комплект поставки*

- аппарат;
- наконечник (40 000 об/мин);
- подставка для наконечника;
- сетевой кабель;
- емкость для жидкости;
- инструкция;
- сверло для чистки рабочего отверстия фрезы.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ:

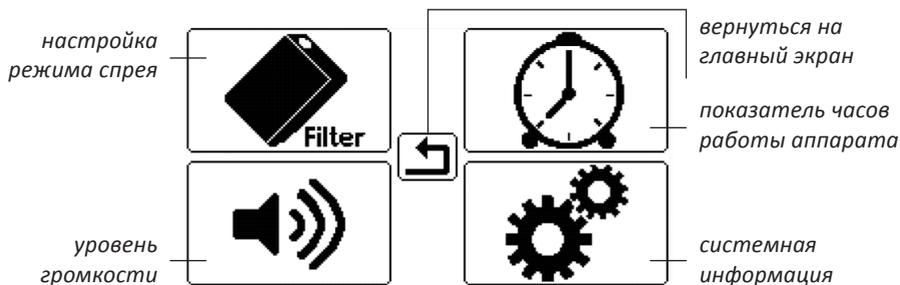
(не входят в комплект поставки, приобретаются отдельно)

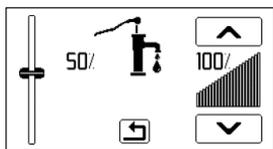
- ножной переключатель (ВКЛ/ВЫКЛ);
- педаль регулировки оборотов.

* комплект поставки может быть изменен производителем без предварительного уведомления при условии, что эксплуатационные свойства товара не изменятся.

III. Начало работы

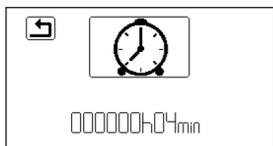
1. Меню и основные индикаторы работы аппарата





Настройка режима работы спрея

На дисплее отображаются настройки параметров интенсивности спрея



Показатель часов работы аппарата

На дисплее отображается общее количество часов работы аппарата



Настройки громкости

Звуковые сигналы можно включить или выключить, нажав на иконку 

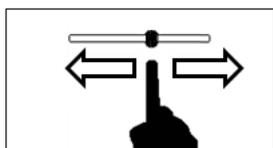
 звуковые сигналы включены

 звуковые сигналы выключены .



Системная информация

На дисплее отобразится актуальная информация об установленном программном обеспечении



Контрастность

Настроить контрастность можно с помощью ползунка в нижней части сенсорного дисплея.

Кнопка  на сенсорном дисплее вернет вас на начальный экран.

ИНДИКАТОР РЕКОМЕНДУЕМОГО ДИАМЕТРА ФРЕЗЫ



4 000 — 10 000 об/мин

Рекомендуемый диаметр рабочей части фрезы — **13 мм и более**



11 000 — 15 000 об/мин

Рекомендуемый диаметр рабочей части фрезы — **не более 10 мм**



16 000 — 20 000 об/мин

Рекомендуемый диаметр рабочей части фрезы — **не более 8 мм**



21 000 — 25 000 об/мин

Рекомендуемый диаметр рабочей части фрезы — **не более 6 мм**



26 000 — 30 000 об/мин

Рекомендуемый диаметр рабочей части фрезы — **не более 4 мм**



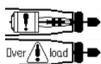
31 000 — 40 000 об/мин

Рекомендуемый диаметр рабочей части фрезы — **не более 2 мм**

ИНФОРМАЦИОННЫЕ СООБЩЕНИЯ



Подключена педаль регулировки оборотов или ножной переключатель (ВКЛ/ВЫКЛ) (*приобретаются отдельно*).



Включен режим защиты от перегрузки.
Работа микромотора и микронасоса приостановлена.
Аппарат находится в режиме ожидания.



Обнаружена неисправность в работе наконечника.
Обратитесь к официальному дилеру за услугами по ремонту.

2. Наполнение емкости для жидкости

Аккуратно выдвиньте **емкость для жидкости** ⑫ из корпуса аппарата.

Открутите **крышку емкости** ⑫ и заполните емкость дистиллированной водой или специальной жидкостью для спрея. Закрутите крышку емкости, затем аккуратно установите емкость на место.

Для оптимальной работы функции спрея, перед началом процедуры выполните следующие действия:

1. вставьте фрезу в наконечник аппарата (гл. VII, п. 3, стр. 19)
2. установите минимальную скорость вращения фрезы (гл. IV, п. 1, стр. 11)
3. установите интенсивность спрея на 100% и включите аппарат
4. дождитесь появления стабильной струи и остановите работу аппарата

ВНИМАНИЕ!

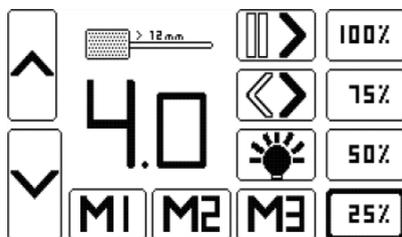
- Рекомендуется использовать только дистиллированную воду или специально предназначенные жидкости для спрея, содержащие не более 30% спирта.
- Запрещено использовать водопроводную воду. Водопроводная вода содержит соли и минералы, которые могут повредить детали аппарата.
- Запрещено использовать теплую или горячую жидкость.
- Запрещено наполнять емкость для жидкости до краев! Оставляйте 1-2 см от верхнего края емкости.
- Рекомендуется регулярно промывать емкость дистиллированной водой.
- Не допускайте попадания посторонних предметов в емкость для жидкости. Это может привести к повреждению деталей аппарата.

3. Включение аппарата

Перед включением аппарата проверьте сетевой кабель на отсутствие повреждений и убедитесь, что аппарат имеет универсальную штепсельную вилку.

Вставьте вилку в розетку. Включите аппарат с помощью кнопки **ON/OFF** ①.

На дисплее ⑦ отобразится меню, через несколько секунд дисплей вернется к стандартному изображению:



При перезагрузке аппарата ранее установленные настройки отобразятся на дисплее (например, направление и скорость вращения, интенсивность спрея и т.д.).

Теперь можно выставить необходимые для работы параметры и вставить фрезу (гл. VII, п.3, стр. 19).

IV. Общие функции

1. Регулировка скорости вращения

Вы можете выставить необходимую для работы скорость с помощью кнопок ▲ ⑤ или ▼ ⑥ на панели управления аппарата.

Если нажать и удерживать кнопку ▲ (5), то нужное количество оборотов выставится гораздо быстрее. При нажатии на кнопку ▼ (6) число оборотов уменьшится.

Цифры на дисплее означают скорость вращения (об/мин x 1000).

Количество оборотов регулируется следующим образом:

- от **4 000** (начальная скорость) до **10 000 об/мин** с шагом в **500 об/мин**
- от **10 000** до **30,000 об/мин** с шагом в **1 000 об/мин**
- от **30 000** до **40,000 об/мин** с шагом в **2 000 об/мин**

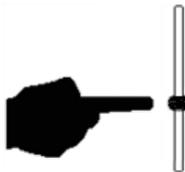
Индикатор фрезы на дисплее отображает допустимую скорость вращения и диаметр рабочей части фрезы (гл. III, п. 1, стр. 8).

Если необходимо установить 8 000 об/мин, нажмите кнопку ▲ (5), пока на дисплее не появится цифра **80**

Если необходимо установить 15 000 об/мин, нажмите кнопку ▲ (5), пока на дисплее не появится цифра **15**

Если нажать и удерживать кнопку ▲ (5), то нужное количество оборотов выставится гораздо быстрее. При нажатии на кнопку ▼ (6) число оборотов уменьшится.

Также настроить скорость вращения фрезы можно проведя по сенсорному дисплею (7) в области панели регулировки скорости вращения фрезы. Снизу вверх — для увеличения скорости вращения, сверху вниз — для уменьшения скорости.



2. Включение и остановка микромотора / Режим ожидания

Нажмите кнопку **Старт / Стоп II**  для запуска микромотора. Во время работы аппарата на дисплее появится изображение 

Для остановки работы устройства нажмите кнопку **II** , аппарат перейдет в режим ожидания. При повторном нажатии кнопки аппарат возобновит работу, не меняя настройки.

Для запуска и остановки микромотора можно использовать переключатель, находящийся на корпусе наконечника .

3. Функция памяти / Запись функций

Для записи определенной скорости вращения микромотора нажмите и удерживайте одну из **кнопок памяти**  в течение 3-х секунд.

Успешное сохранение данных в памяти аппарата сопровождается коротким звуковым сигналом.

Запишите на **M1** низкие обороты (*фрезы большого диаметра*),
на **M2** – среднее количество оборотов (*фрезы среднего диаметра*),
на **M3** – высокое количество оборотов (*фрезы малого диаметра*).

Изначально аппарат поставляется с заводскими настройками:

M1 = скорость вращения: 10 000 об/мин, мощность всасывания: 20%

M2 = скорость вращения: 14 000 об/мин, мощность всасывания: 40%

M3 = скорость вращения: 20 000 об/мин, мощность всасывания: 50%

Эти настройки могут быть изменены, как описано выше.

4. Направление вращения

После включения аппарата автоматически задано направление вращения микромотора по часовой стрелке (на дисплее отображается соответствующая стрелка ).

Для изменения направления вращения необходимо нажать кнопку ④. Перед тем как изменить направление вращения, рекомендуется остановить работу микромотора или снизить скорость вращения до минимума.

Не меняйте направление вращения во время работы на высоких оборотах микромотора во избежание его выхода из строя.

5. Защита от перегрузки

Если мотор наконечника заблокирован или подвергается чрезмерной перегрузке в течение 5 секунд, электронная защита прервет электропитание, микромотор и микронасос остановятся.

Раздастся звуковой сигнал, и на дисплее появится мигающее сообщение:



Через несколько секунд сообщение исчезнет, и устройство перейдет в режим ожидания.

6. Работа без наконечника / Неисправность наконечника

Если наконечник не подключен к аппарату или неисправен, на экране появится сообщение об ошибке.

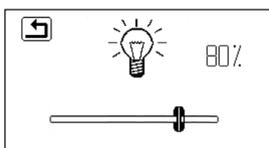
Аппарат прекратит работу. В этом случае, необходимо обратиться к официальному дилеру за услугами по ремонту.

7. Режим подсветки

Наконечник аппарата (14) оснащен тремя светодиодами. Нажмите кнопку  (11) на сенсорном дисплее, чтобы включить подсветку.

- При включенном режиме на дисплее отобразится 
- При выключенном режиме на дисплее отобразится 

Для установки параметров яркости подсветки удерживайте кнопку (11)



Настроить яркость подсветки можно с помощью ползунка в нижней части дисплея (7). Доступна регулировка яркости от 2% до 100% с шагом в 1%.

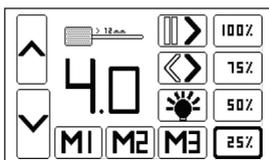
После настройки яркости, дисплей автоматически вернется к стандартному режиму.

V. Работа с функциями спрея

Аппарат оснащен мощным микронасосом, регулирующим мощность струи.

При нажатии одной из кнопок ▲ или ▼ (9) на сенсорном дисплее аппарата мощность напора спрея увеличивается или уменьшается.

Выбранная мощность отобразится в процентах и на 20-значной шкале:



Перед началом работы, включите аппарат и дайте ему поработать в холостом режиме в течение 4 минут до появления стабильной струи.

Во время работы, следите за наличием жидкости в емкости ⑫ и, по необходимости, наполняйте резервуар дистиллированной водой или специальной жидкостью для спрея.

1. Режим ожидания

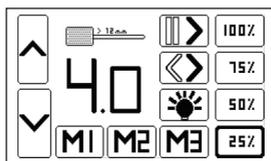
Нажмите на иконку  ⑨ на сенсорном дисплее аппарата, чтобы остановить работу спрея. При этом, подача жидкости остановится, и из наконечника будет выдвигаться воздух.

- вращение фрезы не прекратится, аппарат продолжит работу

При повторном нажатии на иконку  ⑨ аппарат возобновит работу, не меняя ранее заданные настройки интенсивности спрея.

2. Регулировка интенсивности спрея

Для настройки параметров фракции струи спрея, перейдите в меню **Настройки**, для этого нажмите кнопку **Меню** ② на панели управления аппарата, затем нажмите  на сенсорном дисплее.



Установите необходимые параметры, перемещая ползунок вверх или вниз на сенсорном дисплее.

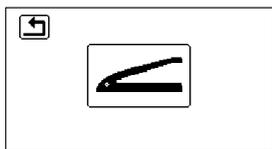
Чтобы выйти из настроек, нажмите иконку  на сенсорном дисплее.

VI. Работа с ножным переключателем или педалью регулировки мощности

Для удобства работы могут использоваться ножной переключатель (ВКЛ/ВЫКЛ) или педаль регулировки оборотов (*не входят в комплект поставки*). Они подключаются в специальный разъем ⑮ на задней панели аппарата.

При подключении ножного переключателя на сенсорном дисплее вместо иконки  ③ появится иконка .

Нажмите на , чтобы включить или выключить режим работы с ножным переключателем. Рабочее состояние педали будет отображено на дисплее аппарата.



педаль активирована



педаль деактивирована

С помощью ножного переключателя (ВКЛ/ВЫКЛ) аппарат включается/выключается с заранее установленным количеством оборотов и мощностью всасывания.

При прекращении нажатия на ножной переключатель или педаль регулировки оборотов работа микромотора и спрея будет остановлена.

Кнопка  на сенсорном дисплее вернет вас на начальный экран.

VII. Обслуживание аппарата

1. Чистка наконечника микромотора

Наконечник следует чистить как минимум раз в день, в зависимости от интенсивности использования.

- Протрите поверхность наконечника и шланга мягкой тканью, пропитанной дезинфицирующим средством. Очистите сопло спрея мягкой кистью или щеткой, без использования каких-либо жидкостей. (рис. 1-3)



рис. 1



рис. 2



рис. 3

2. Чистка рабочего отверстия для фрез

Если вы заметили, что механизм не обеспечивает надежное крепление фрезы, или фреза не вставляется до упора, значит, внутри прибора скопилось пыль, и рабочее отверстие необходимо очистить согласно инструкции:

Наконечник поставляется со специальным сверлом, предназначенным для чистки патрона



Осторожно вставьте сверло в патрон, вращая его пальцами по часовой стрелке, затем выньте. Повторите эту операцию несколько раз, пока патрон не очистится. Данный способ гарантирует удаление всего скопившегося мусора и пыли из патрона, не повреждая его.

3. Замена фрезы

Перед заменой фрезы убедитесь, что аппарат переключен в режим ожидания, для этого нажмите на микропереключатель на наконечнике (14), прежде чем менять фрез.

Наконечник оснащен патроном с механизмом «быстрого захвата». Для установки вставьте ее до упора, для удаления – вытащите из патрона.

ВНИМАНИЕ!

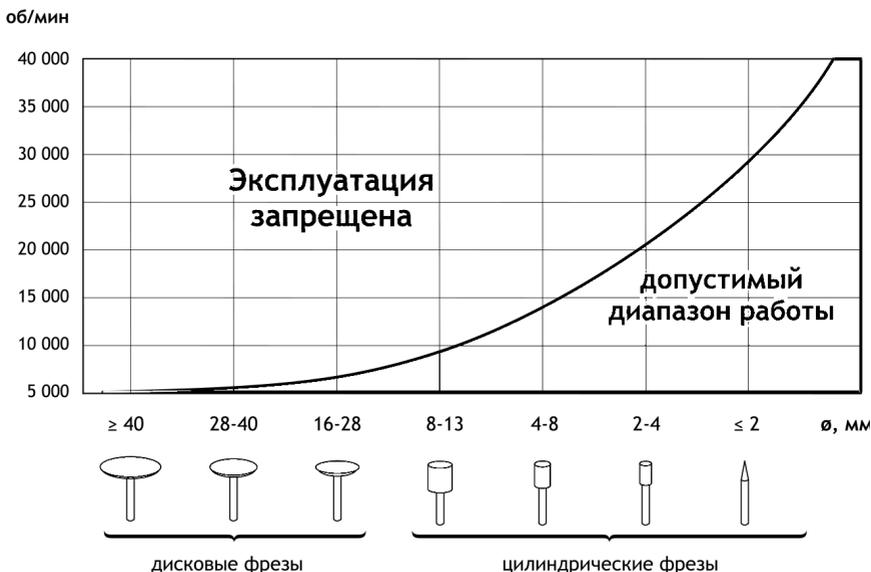
- Используйте фрезы с диаметром стержня **2,3 мм** и длиной стержня **не менее 35 мм**.
- Не используйте неотцентрированные, гнутые или поврежденные фрезы.
- Не превышайте рекомендованную максимальную скорость.
- Всегда надевайте защитные очки для предотвращения несчастных случаев.
- Если на высоких оборотах работа мотора наконечника перестает быть плавной, появляется вибрация, то это говорит о том, что патрон, шарикоподшипники или фрезы могут быть повреждены.

ДОПУСТИМАЯ СКОРОСТЬ ВРАЩЕНИЯ И ДИАМЕТРЫ ФРЕЗ

При работе с аппаратом необходимо внимательно следить за режимом работы аппарата, чтобы скорость вращения микромотора в зависимости от диаметра фрезы не превышала допустимых значений.

Невыполнение данных требований может привести к:

- блокировке блока управления;
- поломке фрезы;
- выходу из строя микромотора;
- причинение вреда здоровью мастеру или клиенту.



4. Предохранитель

Предохранитель находится на задней панели аппарата (16). Для его замены открутите держатель при помощи отвертки и замените неисправный предохранитель на новый.

Предохранитель должен обладать следующими характеристиками: **T 0.8 A**

VIII. Техника безопасности

- Отключайте аппарат перед процедурами очистки или замены предохранителя. Перед тем как нажать кнопку **ON/OFF** ① и выключить устройство, убедитесь, что аппарат находится в режиме ожидания.
- Протирайте аппарат мягкой влажной салфеткой. Избегайте попадания влаги вовнутрь. После обработки влажной салфеткой протрите аппарат мягкой сухой тканью.
- При попадании жидкости или любого постороннего предмета в аппарат немедленно выключите устройство и выньте вилку питания. Обратитесь к официальному дилеру для получения дополнительной информации и технической помощи до возобновления работы устройства.
- Если вы используете фрезы из инструментальной стали, убедитесь, что используемая вами жидкость для дезинфекции обладает антикоррозийными свойствами.
- По вопросам технической помощи, обслуживания и ремонта обращайтесь к официальному дилеру.

IX. Хранение и транспортировка

При хранении устройства после использования или перед отправкой его в сервисный центр тщательно проверьте аппарат, освободите емкость для спрея от жидкости и тщательно просушите все детали аппарата.

Транспортировать только в оригинальной упаковке производителя.

- Хранение и транспортировка при температуре: **+ 5°C – + 50°C**.
- Использование при температуре: **+10°C – +40°C**.
- Относительная влажность: **max 90%** (без конденсата).

Х. Технические характеристики

Напряжение: **220В / 50Гц**

Потребляемая мощность: **125 Вт**

Мотор наконечника: **max 100 Вт / 24В / 40 000 об/мин**

Габаритные размеры: **(ШхВхГ) 288 x 146 x 212 мм**

Размеры наконечника: **L = 140 мм, Ø d= 16-22 мм**

Вес: **2,9 кг (комплект)**

Предохранитель: **T 1.0 А**

Класс изоляции: **2** Тип **B**



XI. Гарантийные обязательства

Во избежание недоразумений, убедительно просим Вас внимательно изучить «Инструкцию по эксплуатации изделия», условия гарантийных обязательств и сервисного обслуживания, проверить правильность заполнения гарантийного талона.

Гарантийный талон действителен только при наличии правильно и четко указанных: модели, серийного номера изделия, даты продажи, четких печатей фирмы продавца, подписи покупателя.

Серийный номер и модель изделия должны соответствовать номеру, указанному в гарантийном талоне.

При нарушении этих условий, а также в случае, когда данные, указанные в гарантийном талоне изменены, стерты или переписаны, талон признается недействительным.

Данным гарантийным талоном **ООО «Евромедсервис»** подтверждает принятые на себя обязательства по удовлетворению требований потребителей, установленных действующим законодательством о защите прав потребителей, в случае обнаружения недостатков изделия.

Однако, **ООО «Евромедсервис»** оставляет за собой право отказать в гарантийном сервисном обслуживании изделия в случае несоблюдения изложенных ниже условий.

Все условия гарантийных обязательств действуют в рамках действующего законодательства **о защите прав потребителей** и регулируется **законодательством Российской Федерации**.

Условия гарантийных обязательств

1. *ООО «Евромедсервис»* обеспечивает гарантийное обслуживание в течение **12 месяцев** с момента продажи (*при отсутствии нарушений настоящих Условий*).

2. *ООО «Евромедсервис»* не несет гарантийные обязательства на изделия в следующих случаях:

- если изделие использовалось в целях, не соответствующих его прямому назначению;
- в случае нарушения правил и условий эксплуатации, установки изделия, изложенных в Инструкции по эксплуатации;
- если изделие имеет следы попыток самостоятельного ремонта, вскрытия оборудования;
- если дефект вызван изменением конструкции, программного обеспечения или схемы изделия, не предусмотренных изготовителем;

- если дефект вызван неосторожными или умышленными действиями потребителя или третьих лиц;
- если обнаружены повреждения, вызванные попаданием внутрь изделия посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых.

3. Гарантийное обслуживание распространяется при обязательном обслуживании аппарата: необходимо не реже одного раза в течение 6 месяцев осуществлять чистку ручки.

Чистка ручки осуществляется в сервисном центре на платной основе с обязательной отметкой в гарантийном талоне.

Просим Вас обратить внимание на значимость правильной установки и эксплуатации изделия, как для его надежной работы, так и для получения гарантийного обслуживания.

Неисправный аппарат может быть отремонтирован в установленные законодательством сроки (*45 календарных дней*) или заменен *в течение 14 дней со дня продажи*.

Гарантийный талон



Гарантийный ремонт производится при наличии у покупателя правильно и четко заполненного гарантийного талона и документа, подтверждающего покупку (чек, накладная).

Заполняется покупателем

Покупатель _____

Ф.И.О./Название организации

С условиями гарантии ознакомлен. К комплектации и внешнему виду претензий не имею. _____

Подпись

Заполняется продавцом

Продавец _____

Название организации

Дата продажи _____

Подпись продавца _____

Почтовый адрес _____

Код города и контактный телефон _____

Серийный номер изделия _____

Все поля обязательны к заполнению.

МП

Гарантийные обязательства

Настоящие гарантийные обязательства представляют собой гарантию Продавца на Оборудование, указанное в настоящем паспорте и приобретенное Покупателем у Продавца. Гарантия предоставляется на срок 12 (двенадцать) месяцев со дня продажи Оборудования и распространяется на материальные дефекты, возникшие по вине производителя.

Страна-изготовитель: Германия

Производитель: Unitronic GmbH.

Адрес: Steubenstrasse 3, D 75249 Kieselbronn (Pforzheim).

Дата производства: указана на упаковке изделия.

Срок годности не установлен.

Срок хранения не установлен.

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн и комплектацию без дополнительного уведомления об этих изменениях, при условии сохранения функциональных и потребительских свойств товара.

Организация, уполномоченная принимать претензии по качеству товара: ООО «Евромедсервис», 111141, Россия, Москва, ул. Кусковская, д. 20А, оф.607
Тел.: +7 (495) 668-08-64, www.emscorp.ru.

Товар изготавливается в соответствии с ТР ТС 004/2011, 020/2011.

Товар сертифицирован в соответствии с законом «О защите прав потребителей». Копию сертификата соответствия на данный товар можно получить у продавца или производителя.

